



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St./11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Furniture Division/Division des ameublements
L'Esplanade Laurier,
East Tower 7th Floor
Tour est 7^e étage,
140 O'Connor, Street,
140 O'Connor, rue O'Connor,
Ottawa
Ontario
K1A 0R5

Title - Sujet DFO 222 Nepean (PSAB) - Cat. 4 & 6 DFO 222 Nepean (PSAB) - Cat. 4 and 6	
Solicitation No. - N° de l'invitation EP076-212732/A	Amendment No. - N° modif. 006
Client Reference No. - N° de référence du client 20212732	Date 2021-04-19
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$\$PQ-501-79866	
File No. - N° de dossier pq501.EP076-212732	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2021-04-20 Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Quan, Kingue	Buyer Id - Id de l'acheteur pq501
Telephone No. - N° de téléphone (873) 355-3851 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: See Herein	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Amendment 006 is raised to:

- Answer questions;
- update RFB

File no.: EP076-212732 Project: DFO 222 Nepean (PSAB) - Cat. 4 and 6 (EP076-212732/A)		Amend. no.
Q1: Can you also please advise if there are drawings for this request? There are items asking for interconnected items that we will require a layout for.	Q1: Pouvez-vous également indiquer s'il y a des dessins pour cette demande? Il y a des éléments qui demande des éléments interconnectés pour lesquels nous aurons besoin d'un plan.	001
A1: Please attached PDF (pages titles ID-9 to ID-13) for category 6.	R1: Veuillez voir le document PDF (pages intitulées ID-9 a ID-13) pour la catégorie 6.	001
Q2: Re CAT6A item 2 T2, will the CA also respectfully accept an End Gable option?	Q2: Pour ce qui est de l'article 2, T2 de la CAT6A, acceptera-t-elle l'option d'avoir des côtés pleine?	002
A2: Yes, ensure finish for gables matches finish for top.	R2 : Oui, assurez-vous que la finition des cotes pleine correspond à la finition du haut.	002
Q3: Re CAT6A item 7 T8, will the CA also respectfully accept an End Gable option?	Q3: Pour ce qui est de l'article 7, T8 de la CAT6A, acceptera-t-elle l'option d'avoir des côtés pleine?	002
A3: Yes, ensure finish for gables matches finish for top.	R3: Oui, assurez-vous que la finition des cotes pleine correspond à la finition du haut.	002
Q4: Re CAT6A item 9 T11, will the CA also respectfully accept an End Gable option?	Q4 : Pour ce qui est de l'article 9, T11 de la CAT6A, acceptera-t-elle l'option d'avoir des côtés pleine?	002
A4: Yes, ensure finish for gables matches finish for top.	R4 : Oui, assurez-vous que la finition des cotes pleine correspond à la finition du haut.	002
Q5: Re CAT6A item 11 T14, will the CA also respectfully accept an End Gable option?	Q5 : Pour ce qui est de l'article 11, T14 de la CAT6A, acceptera-t-elle l'option d'avoir des côtés pleine?	002
A5: Yes, ensure finish for gables matches finish for top.	R5 : Oui, assurez-vous que la finition des cotes pleine correspond à la finition du haut.	002
Q6: Re CAT6A item 14 T18, due to supply issues caused by CoVID-19, will the CA also respectfully accept a high-pressure laminate or painted MDF top.	Q6 : En ce qui concerne l'article 14, T18 de la CAT6A, en raison de problèmes d'approvisionnement causés par la CoVID-19, acceptera-t-elle un dessus en stratifié haute pression ou en MDF peint?	002
A6: No.	R6 : Non.	002
Q7: Re CAT6A item 15 T19, will the CA also respectfully accept an End Gable option?	Q7 : Pour ce qui est de l'article 15, T19 de la CAT6A, acceptera-t-elle l'option d'avoir des côtés pleine?	002

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

A7: Yes, ensure finish for gables matches finish for top.	R7 : Oui, assurez-vous que la finition des cotes pleine correspond à la finition du haut.	002
Q8: Re CAT6A item 21 T30, will the CA also respectfully accept an End Gable option?	Q8 : Pour ce qui est de l'article 21, T30 de la CAT6A, acceptera-t-elle l'option d'avoir des côtés pleine?	002
A8: Yes, ensure finish for gables matches finish for top.	R8 : Oui, assurez-vous que la finition des cotes pleine correspond à la finition du haut.	002
Q9: Re CAT6A item 23 T33, due to supply issues caused by CoVID-19, will the CA also respectfully accept a high-pressure laminate or painted MDF top.	Q9 : En ce qui concerne l'article 23, T33 de la CAT6A, en raison de problèmes d'approvisionnement causés par la CoVID-19, acceptera-t-elle un dessus en stratifié haute pression ou en MDF peint?	002
A9: No.	R9 : Non.	002
Q10: Re CAT6A item 26 T12, will the CA also respectfully accept an End Gable option?	Q10 : Pour ce qui est de l'article 26, T12 de la CAT6A, acceptera-t-elle l'option d'avoir des côtés pleine?	002
A10: Yes, ensure finish for gables matches finish for top.	R10 : Oui, assurez-vous que la finition des cotes pleine correspond à la finition du haut.	002
Q11: Re CAT6A item 30 T28, will the CA also respectfully accept an End Gable option?	Q11 : Pour ce qui est de l'article 30, T28 de la CAT6A, acceptera-t-elle l'option d'avoir des côtés pleine?	002
A11: Yes, ensure finish for gables matches finish for top.	R11 : Oui, assurez-vous que la finition des cotes pleine correspond à la finition du haut.	002
Q12: Re CAT6A item 28 T26, will the CA also respectfully accept a width of 90" to coordinate with the allowable SA range of item S9 that it needs to be integrated with?	Q12 : En ce qui concerne l'article 28, T26 de la CAT6A, acceptera-t-elle une largeur de 90 po pour se coordonner avec la plage de SA autorisée de l'article S9 avec laquelle elle doit être intégrée?	002
A12: Yes.	R12 : Oui.	002
Q13: Re CAT6B item 11 B2, i) please confirm you require arms and a back? ii) Please confirm if the CA will respectfully accept a tolerance of +/- 6" in width and depth?	Q13 : Pour CAT6B article 11, B2, i) Veuillez confirmer que vous avez besoin des accoudoirs et d'un dossier? ii) Veuillez confirmer si vous accepteriez respectueusement une tolérance de +/- 6" en largeur et en profondeur ?	002
A13: i) No back required. Follow specified sizes. Armrests are required. ii) No, tolerance is accepted, please bid as per solicitation.	R13 : i) Aucun dos requis. Suivez les tailles spécifiées. Les accoudoirs sont obligatoires. ii) La tolérance n'est pas acceptée. Veuillez soumissionner selon l'invitation.	002
Q14: Re CAT6C item 5 CH5. The request is for standard height chairs that must be compatible with T5 tables that are counter height, should CH5 be counter height or T5 seated height?	Q14 : Pour CAT6C article 5, CH5 - La demande concernant les chaises de hauteur standard qui doivent être compatibles avec les tables T5 qui sont de hauteur de comptoir, le CH5 doit-il être de hauteur de comptoir ou de hauteur de siège T5?	002
A14: T5 tables to be standard height. GoCuid revised to 6MMTSMQPL36L36WNNX	R14 :	002

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

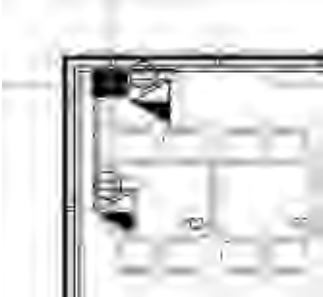
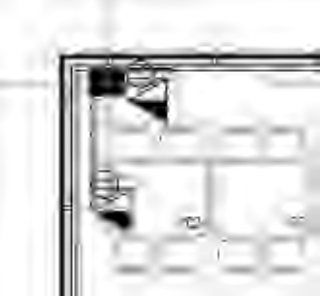
Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	Les tables T5 doivent être de hauteur standard. GoCuid révisé à 6MMTSMSQL36L36WNNX	
Q15: Re CAT6C item 8 CH8. The chairs are all standard height, however, T19 is counter height and T20 is seated height. Please advise if T19 is meant to be seated height?	Q15 : Pour CAT6C article 8, CH8. Les chaises sont toutes de hauteur standard, cependant, T19 est la hauteur de comptoir et T20 est la hauteur assise. Veuillez indiquer si le T19 doit être en hauteur assise?	002
A15: CH8 only needs to be compatible with T20. CH8 to be amended to be GoCuid # 6KKCSAxxLP16XXXMIYX Chair must be compatible with T20.	R15 : CH8 doit uniquement être compatible avec T20. CH8 doit être modifié pour devenir CUICdG # 6KKCSAxxLP16XXXMIYX La chaise doit être compatible avec T20.	002
Q16: Re CAT6C item 9 CH9. i) Will the CA also respectfully also accept a poly chair with sled base frame? ii) will the CA also accept two-piece laminated plywood back with an upholstered seat?	Q16 : Pour CAT6C item 9 CH9. i) Acceptera-t-elle une chaise en poly avec une base de traîneau? ii) Acceptera-t-elle également un dossier en contreplaqué laminé à deux pièces avec un siège rembourré?	002
A16: No, the above finish options will not be accepted. Must be compatible with T31.	R16 : Non, les options de finition ci-dessus ne seront pas acceptées. Doit être compatible avec T31.	002
Q17: Re CAT6C item 10 CH10. i) Will the CA also respectfully also accept a sled base? ii) Will the CA also accept a perforated airflow poly back design?	Q17 : Pour CAT6C 10 CH10. i) Acceptera-t-elle aussi respectueusement une base de traîneau? ii) Acceptera-t-elle également un dossier en poly à écoulement d'air perforé ?	002
A17: Yes, sled bases are acceptable. GoCUID is replace with 6KKCSAxxSY16XXXMONX. Yes, we will accept the perforated airflow poly back.	R17 : Oui, les bases de traîneau sont acceptables. CUICdG est remplacé par 6KKCSAxxSY16XXXMONX. Oui, nous accepterons le dos en polyéthylène perforé.	002
Q18: Re CAT6C item 11 SCH1. i) Casters and stacking are not attributes under the SA and will affect the pre-approved product and ceiling prices offered to Canada. As not to disqualify a qualified supplier with this GoCUID please make these chairs Non-SA. ii) Will the CA also respectfully accept a horizontal nesting option?	Q18 : Pour CAT6C article 11, SCH1. i) Les roulettes et l'empilage ne sont pas des attributs compris dans l'AMA et vont affectées les prix et les produits préapprouvés offerts à Canada. Pour ne pas disqualifier un fournisseur qualifié avec ce CUICdG, veuillez rendre ces chaises non SA. ii) Acceptera-t-elle aussi respectueusement une option d'empilage horizontale?	002
A18: This will become a non-SA item. Please refer to revised table 1 for Category 6C.	R18 : Ceci devient un article non SA. Veuillez référer au tableau 1 révisée pour catégorie 6C.	002
Q19: Cat.6A- Item 1 The "T1" tables for this item are shown in a boardroom configuration, which would result in post legs being doubled up where the tables are pushed together. Would Canada prefer one Large Meeting Table 48"x180" (GoCUID: 6MMTLGREOL48180WYNX) in place of three 48x60 tables pushed together? This would optimize seating and leg room around the table.	Q19 : Cat.6A – Article 1 Les tableaux "T1" de cet article sont présentés dans une configuration de salle de réunion, ce qui se traduirait par un doublement des pattes quand les tableaux sont rapprochés. Le Canada préférerait-il une grande table de réunion 48"x180" (CUICdG : 6MMTLGREOL48180WYNX) à la place de trois tables 48x60 rapprochées ? Cela permettrait d'optimiser l'espace autour de la table.	
A19: Yes.	R19 : Oui.	
Q20: Cat.6A- Item 2	Q20 : Cat 6A, article 2	

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

<p>Please confirm the exact location of the outlets and tables, with measurements, so that a cord length can be calculated. Note that there needs to be 4 outlets located at the column to receive plugs from 4 power/data modules. Daisy-chaining power bars is not permissible under the Ontario Electrical Code.</p>	<p>Veuillez confirmer l'emplacement exact des prises et des tables, avec des mesures, afin de pouvoir calculer la longueur du cordon. Notez que quatre (4) prises doivent être situées dans la colonne pour recevoir les prises de quatre (4) modules d'alimentation/de données. Les barres d'alimentation en cascade ne sont pas autorisées dans le Code de l'électricité de l'Ontario.</p>	
<p>A20: Provide a total of 2 power/data modules per T2 surface. T2 tables to be ganged together when side by side complete with wire management for power to run through both tables together. The power source is provided at window side of T2 table. Refer to sketch below showing raceway power supply location.</p> 	<p>R20 : Fournir un total de 2 modules d'alimentation/de données par surface T2. Les tables T2 doivent être groupées à côté d'autre avec une gestion des fils pour que la puissance traverse les deux tables ensemble. La source d'alimentation est fournie sur le bord de la fenêtre. Reportez-vous au croquis ci-dessous qui montre l'emplacement de l'alimentation de la piste.</p> 	
<p>Q21: Cat.6A- Item 4</p> <p>The GoCUID for this item represents a Counter Height table, which will not be compatible with the Standard Height kitchenette chairs tagged as CH5. Would Canada also accept GoCUID: 6MMTSMSQPL36L36WNNX, which is a Standard Height dining table?</p>	<p>Q21 : Cat 6A, article 4 - Le CUICdG pour cet article représente une table de hauteur comptoir, qui ne sera pas compatible avec les fauteuils de cuisine au hauteur standard - étiquette CH5. Le Canada accepterait-il également le CUICdG : 6MMTSMSQPL36L36WNNX, qui est une table à manger de hauteur standard ?</p>	
<p>A21: See response to question #14.</p>	<p>R21 : Voir la réponse à la question n ° 14.</p>	
<p>Q22: Cat.6A- Item 8</p> <p>1. The T- legs and casters specified with these tables are not recommended as compatible with banquette seating, as it may interfere with people entering the booth. Would Canada also accept an NSA fixed pedestal base made for banquette seating?</p> <p>2. This GoCUID has a modesty as part of the description. Would Canada like the modesty removed to suit this application?</p>	<p>Q22 : Cat 6A, article 8</p> <p>1. Les pieds en T avec des roulettes spécifiés pour ces tables ne sont pas recommandés ni compatibles avec les banquettes, car cela peut interférer avec les personnes entrant. Le Canada accepterait-il également une base en socle fixe qui mette le produit dans la catégorie NSA pour accommoder les banquettes ?</p> <p>2. Ce CUICdG a une panneau de fond dans la description. Le Canada aimerait-il que la modestie soit retirée pour répondre à cette demande ?</p>	
<p>A22: The T shaped legs is a requirement. The casters and modesty panels are not required.</p>	<p>A22: Les pieds en T sont demandés. Pas des roulettes ni un panneau au fond.</p>	

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Q23: Cat.6A- Item 11 This GoCUID is for a multi-media which according to SA details must have "integrated monitor support panel". If a kitchen table with waterfall edge is required please move it to NSA, as the details added here fall outside the scope of the Specification and are creating a new type of product.	Q23 : Cat 6A, article 11 Ce CUICdG est un table multi-média. Selon les détails de l'AMA, doit avoir un "écran de support intégré". Si une table de cuisine avec bord de cascade est nécessaire, veuillez la déplacer dans le table des produits de NSA, puisque les détails ajoutés ici ne sont pas couverts par la spécification et créent un nouveau type de produit.	
A23: This item has been changed to non-SA product. Please refer to revised table. The table is to be at counter height (34" to 36" high), rectangular 42" x 108" with waterfall / gable edges, in a high pressure laminate finish, complete with two power boxes with 2xAC, and 2xUSB per box.	R23 : Cet article est maintenant un produit non-SA. Veuillez-vous referee au tableau révisée. La table doit être à la hauteur du comptoir (34 » à 36 » de haut), rectangulaire 42 » x 108 » avec des bords en cascade/cote pleine largeur, dans une finition stratifié haute pression, avec deux boîtes de puissance - 2xAC, et 2xUSB par boîte. .	
Q24: Cat.6A- Item 14 Would Canada also accept a height of 20", as it provides the same function?	Q24 : Le Canada accepterait-il également une hauteur de 20 », car il offre la même fonction?	
A24: Yes.	R24 : Oui.	
Q25: Cat.6A- Item 24 Please clarify or provide a sketch of where a modesty panel would be positioned on a table of this shape/size?	Q25 : Cat.6A- Article 24 S'il vous plaît clarifier ou fournir un croquis de l'endroit où un panneau de fond serait placé sur une table de cette forme/ taille?	
A25: The modesty panel is to be installed perpendicular to TV. Table to be similar to 6CMUSHDSRL48L60WYXX but with no monitor.	R25: Le panneau de fond doit être installé perpendiculairement à la télévision. Tableau doit être semblable à 6CMUSHDSRL48L60WYXX mais sans moniteur.	
Q26: Cat.6A- Item 26 Would Canada also accept two tables 75" long and connected together to provide the total length of 150"?	Q26 : Cat.6A- Article 26 Le Canada accepterait-il également deux tableaux de 75 "de long et reliés entre eux pour fournir une longueur totale de 150"?	
A26: Yes, ensure tables are connected.	R26 : Oui, assurez-vous que les tables seront connectées.	
Q27: Cat.6A- Item 28 Bidders cannot guarantee that these 'T26' tables will attach to the 'S9' benching, as these products are not in the same category product table and could be awarded	Q27 : Cat.6A, article 28 Les soumissionnaires ne peuvent pas garantir que ces tableaux "T26" seront fixés au banc "S9", étant donné que ces produits ne sont pas dans la même tableau de produits et pourraient	

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

to different manufactures/suppliers. Can these tables be made free-standing instead of integrated?	être attribués à différents fabricants/fournisseurs. Ces tableaux peuvent-ils être indépendants au lieu d'être intégrés ?	
A27: Items T26 and S9 have been place in a new table title Cat 6F. Please see revised RFB.	R27 : Étiquette T26 et S9 ont été ajoutées à un nouveau tableau intitulé Cat 6F. Veuillez consulter la version révisée de l'appel d'offres.	
Q28: Cat.6A- Item 30 Would Canada also accept two tables 75" long and connected together to provide the total length of 150"?	Q28 : Cat.6A- Article 30 Le Canada accepterait-il également deux tableaux de 75 "de longueur et reliés entre eux pour fournir une longueur totale de 150"?	
A28: Yes, ensure tables are connected.	R28 : Oui, assurez-vous que les tables sont connectées.	
Q29: Cat.6B- Items 4,5,6,7 1. These four items all have the same GoCUID. The additional details and varying sizes push them outside of the scope of the Specification for modular benching. Please move these items to NSA. 2. Additionally, we recommend that these items, along with the tables tagged as 'T26' and 'T27', be moved to their own product table as they are desired to be integrated and need to be from the same manufacturer.	Q29 : Cat 6B, article 4, 5, 6, 7 1. Ces quatre éléments ont tous le même CUICdG. Les détails supplémentaires et les différentes tailles les poussent en dehors de la spécification pour les banc modulaire. Veuillez déplacer ces éléments dans la tableau de produits pour NSA. 2. En outre, nous recommandons que ces articles, ainsi que les tableaux avec les étiquettes 'T26' et 'T27', soient déplacés vers leur propre table de produits car ils sont désirés pour être intégrés et doivent être du même fabricant.	
A29: Items T27, S3, S4, S5, & S6 have been place in a new table title Cat 6E. Refer to attached revised RFB for further details.	R29 : Étiquette T27, S3, S4, S5 et S6 ont été ajoutées à un nouveau tableau intitulé Cat 6E. Reportez-vous à la RFB révisée ci-jointe pour plus de détails.	
Q30: Cat.6B- Items 11, 12, 13, 14 Would Canada also accept benches that meet the size & material requirements, but are without armrests?	Q30 : Cat.6B - Articles 11, 12, 13, 14 Le Canada accepterait-il également des bancs qui répondent aux exigences de taille et de matériau, mais sans accoudoirs?	
A30: No.	R30 : Non.	
Q31: Cat.6C - Item 3 Would Canada also accept GoCUID: 6KBSCHxxLY15XXXPOYX, with 4 legs?	Q31 : Cat.6C - Article 3 Le Canada accepterait-il également CUICdG: 6KBSCHxxLY15XXXPOYX, avec 4 pattes?	
A31: Yes, ensure chair base matches CH4 chair base.	R31 : Oui, assurez-vous que la base de chaise correspond à la base de chaise CH4.	
Q32: Cat.6C - Item 4 Would Canada also accept GoCUID: 6KBSBHxxLY15XXXROYX, with 4 legs?	Q32 : Cat.6C - Article 4 Le Canada accepterait-il également CUICdG: 6KBSBHxxLY15XXXROYX, avec 4 pattes?	
A32: Yes, ensure chair base matches CH3 chair base.	R32 : Oui, assurez-vous que la base de chaise correspond à la base de chaise CH3.	
Q33: Cat.6C - Item 7	Q33 : Cat.6C - Article 7	

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Would Canada also accept a vinyl upholstered chair with wood arms?	Le Canada accepterait-il également une chaise rembourrée en vinyle avec des bras en bois?	
A33: Yes.	R33 : Oui.	
Q34: Cat.6C - Item 9 Would Canada also accept GoCUID: 6KKCSAxxLY16XXXMIYX?	Q34 : Cat.6C - Article 9 Le Canada accepterait-il également CUICdG: 6KKCSAxxLY16XXXMIYX?	
A34: No.	R34 : Non.	
Q35: Cat.6D - Item 1 1. This item is requesting a 42" diameter, which is nearly double the size drawn on the plans and does not seem appropriate to the application. Would Canada prefer a 24" small ottoman GoCUID: 6SUOPRXXLUXXXXXLNNN? 2. Would Canada allow the 'O1' ottoman to be from its own series, as the fabric/finish offerings would be the same as the 'P1' lounge chairs, and have a similar aesthetic?	Q35 : Cat.6D - article 1 1. Cet article demande un diamètre de 42 pouces, soit près du double de la taille indiquée sur les plans et ne semble pas approprié à la demande. Le Canada préférerait-il un CUICdG ottoman de 24 po : 6SUOPRXXLUXXXXXLNNN ? 2. Le Canada permettrait-il un pouf "O1" soit de sa propre série, puisque l'offre de tissu/finition serait la même que les chaises "P1" et aurait une esthétique similaire ?	
A35: Change GoCuid for 'O1' to 24" diameter ottoman, 6SUOPRXXLUXXXXXLNNN. Ottoman to have same fabric options and be compatible with 'P1' lounge chair.	R35 : Remplacez CUICdG par un pouf de 24 po de diamètre «O1», 6SUOPRXXLUXXXXXLNNN. Tabouret/pouf pour avoir les mêmes options de tissu et être compatible avec la chaise longue «P1».	
Q36: Cat.6D - Item 3 1. Would Canada also accept the power module attached to the chair, as it would provide the same function and convenience? 2. The plans provided do not show any adjacent workstations. Can an electrical plan be provided?	Q36 : Cat.6D - article 3 1. Le Canada accepterait-il également le module d'alimentation installée sur à la chaise, car il fournirait la même fonction et la même commodité ? 2. Les plans fournis n'indiquent aucun poste de travail adjacent. Un plan électrique peut-il être fourni ?	
A36: Yes, an attached power module is acceptable. Ensure the cord can reach the power source without causing a tripping hazard. Power source will be provided at one side where P1 is grouped together.	R36: Oui, un module d'alimentation connecté est acceptable. Assurez-vous que le cordon peut atteindre la source d'alimentation sans causer de risque de trébuchement. La source d'alimentation sera fournie d'un côté où P1 est regroupé ensemble.	
Q37: Cat.6D - Item 4 The description of these items appears to match one specific manufacturer. Can this item be removed from the bid, and sole sourced in a separate contract? Including it in this tender will block qualified bidders from the entire category.	Q37 : Cat.6D - Article 4 La description de ces articles semble correspondre à un fabricant spécifique. Cet article peut-il être retiré de l'offre et être fourni à un fournisseur unique dans le cadre d'un contrat distinct? L'inclure dans cet appel d'offres éliminera les soumissionnaires qualifiés de toute la catégorie.	
A37: Item has been moved to a new table title Cat 6G. Please see revised RFB.	R37: L'article a été déplacer dans un nouveau tableau intitulé Cat 6G. Veuillez consultez la version révisée de l'appel d'offres.	

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Q38: Phasing clarification is required - Annex E, included with Amendment 1 does not match the Delivery and Installation Phasing that is on the Bid submission document. In Addition, the 1 st floor is to be split and installed in 2 phases- Please provide item listing for each of the 2 Install phases for the 1 st floor.	Q38 Des précisions sur l'échelonnement sont nécessaires - L'annexe E, jointe à l'amendement 1, ne correspond pas à l'étape de livraison et d'installation qui figure sur le document de soumission. En outre, le 1er étage doit être scindé et installé en 2 phases - Veuillez fournir la liste des articles pour chacune des 2 phases d'installation du 1er étage.	
A38: Please see revised annex E.	R38 : Veuillez consulter le document révisée de l'annexe E.	
Q39: Cat 6B item 4, S7, The quantity on the pricing table has increased from 59 to 61. Annex E- Installation Phases shows a quantity of 59. Please clarify the quantity.	Q39: Cat 6B article 4, S7, La quantité figurant dans le tableau des prix est passée de 59 à 61. L'annexe E - Phases d'installation indique une quantité de 59. Veuillez préciser la quantité.	
A39: The quantity provided in the RFB is the correct – 61.	R39: La quantité dans la soumission est correct – 61.	
Q40: From the new table posted this morning, New Cat 6F was created with items moved from 6B. it seems that item S6 was omitted from Cat 6F by mistake.	Q40: A partir du nouveau tableau publié ce matin, New Cat 6F a été créé avec des objets déplacés de 6B. il semble que l'article S6 ait été omis par erreur du Chat 6F.	
A40: Item S6 has been deleted from the RFB.	R40: Article S6 était supprimer de la sollicitation.	
Q41: Cat.6A - Item 2 (Amendment 003): There is no requirement in the SA for kitchenette tables to have ganged power. It is not allowed under the Ontario Electrical code to plug one power/data module into another. To have power connect from one table to the next a hardwired system with defined circuits is required. If a plug in system is the clients only option, would it be acceptable to have a single power/data module per table that has 6 outlets and 2 data ports each, centered and accessible from both user sides, with a 15' power cord?	Q41: Cat.6A - Article 2 (modification 003) : Il n'y a aucune exigence dans l'AMA pour les tableaux cuisinette d'avoir pouvoir réassemblée. Le code de l'Ontario électrique ne permet pas de brancher un module d'alimentation/de données à un autre. Un système câblé avec des circuits définis est nécessaire pour raccorder l'alimentation d'une table à l'autre. Si un système de branchement est la seule option pour les clients, serait-il acceptable d'avoir un seul module d'alimentation/de données par table avec 6 prises et 2 ports de données chacun, centré et accessible des deux côtés utilisateur, avec un cordon d'alimentation de 15 pieds?	
A41: Yes.	R41: Oui	

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

<p>Q42:</p> <p>Cat.6A - Item 23 (Amendment 003): The multimedia tables referenced in Answer #25 do not have modesty panels as part of their specification details. Would Canada also accept a table without a modesty panel as it does not add a function to this application?</p> <p>At the same time, we respectfully request an extension to the current closing date of April 15th to allow us to submit an accurate and complete bid.</p>	<p>Q42:</p> <p>A - Cat.6A - Point 23 (Amendement 2003) : Les tableaux multimédias référencés dans la réponse no 25 ne comportent pas de panneaux de fond dans leurs détails de spécification. Le Canada accepterait-il également un tableau sans panneau de fond puisqu'il n'ajoute pas de fonction à cette demande ?</p> <p>B - En même temps, nous demandons respectueusement une prolongation jusqu'à la date de fermeture du 15 avril pour nous permettre de présenter une soumission exacte et complète.</p>	
<p>A42:</p> <p>A modesty is required.</p> <p>Solicitation has been extended as per amendment 004</p>	<p>R42:</p> <p>Un panneau de fond est demande.</p> <p>Demande de soumissions a été prolongée conformément à la modification 004</p>	
<p>Q43:</p> <p>In Amendment #5, additional notes have been added to CAT 6A NON SA table T15 in relation to question #23, however Question 23 relates to table T14. Can you please confirm this relates to table T14 and not T15.</p>	<p>Q43:</p> <p>Dans l'amendement 5, des notes supplémentaires ont été ajoutées au tableau T15 NSA de la CAT 6A relativement à la question no 23, mais la question 23 se rapporte au tableau T14. Pouvez-vous confirmer qu'il s'agit du tableau T14 et non du tableau T15 ?</p>	
<p>R43 :</p> <p>Question #23 relates to T14 and not T15</p>	<p>R43:</p> <p>La question 23 concerne T14 et non T15.</p>	
<p>Q44:</p> <p>In Amendment #5, additional notes have been added to CAT 6A NON SA table T10 in relation to question #25, however Question 25 relates to table T4. Can you please confirm this relates to table T4 and not T10.</p>	<p>Q44:</p> <p>Dans l'amendement 5, des notes supplémentaires ont été ajoutées au tableau T10 des NSA de la CAT 6A relativement à la question no 25, mais la question 25 se rapporte au tableau T4. Pouvez-vous confirmer qu'il s'agit du tableau T4 et non du tableau T10 ?</p>	
<p>R44 :</p> <p>Question #25 relates to T4 and not T10</p>	<p>R44:</p> <p>La question 25 concerne le T4 et non le T10.</p>	

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Delete:
the RFP in its entirety

Insert
the following:

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

1. The Solicitation is revised as follows:

TABLE OF CONTENTS

Section 1 – Invitation and Instructions to Bidders

Section 2 – Resulting Contract including a list of required goods and services

SECTION 1 – INVITATION AND INSTRUCTIONS TO BIDDERS

Step 1. For Tier 2 and Tier 3 only (If Tier 1, skip this step and proceed with step 2)

Step 2. ☒ Competitive

For competitive Requirements when only one bid is received:

A bid must comply with the requirements of the bid solicitation and meet all mandatory technical evaluation criteria to be declared responsive. The responsive bid with the lowest evaluated price will be recommended for award of a contract.

For Competitive Requirements when only one bid is received:

The Bidder must provide the following information AFTER bid closing, if requested to do so by Canada:

- One or more of the following price justifications:
 1. a current published price list indicating the percentage discount available to Canada; or
 2. a copy of paid invoices for the like quality and quantity of the goods, services or both sold to other customers; or
 3. a price breakdown showing the cost of direct labour, direct materials, purchased items, engineering and plant overheads, general and administrative overhead, transportation, etc., and profit; or
 4. any other supporting documentation as requested by Canada.

Step 3. ☒ PSAB

For PSAB procurement:

Canadian Content

The Supplier should propose conforming products(s) denoted as “Canadian Content” in the Supplier’s SA. Canada may preference all bids containing products(s) with this designation.

Terms of the RFB:

This RFB is issued pursuant to the Supplier’s Furniture for Workspaces Supply Arrangement (SA) that forms part of the series of SAs issued by PWGSC with the number E60PQ-140003/PQ. The terms and conditions in the Supplier’s SA apply to and form part of this RFB. Bidders who submit a bid agree to be bound by those terms and conditions as well as the terms and conditions in this RFB.

The WTCM is the Workspaces Terms and Conditions Manual that contains all terms and conditions in full text that form part of individual RFBs under this SA.

The Bidder must provide the following information WITH the bid:

- The information requested by Canada in Annex A herein.

The Bidder must also provide the information at article 4 below at the time indicated in article 3.

Security Requirement:

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

1. Conditions
 - a. the Bidder must hold a valid organization security (VOS) clearance as indicated in Annex B;
 - b. the Bidder's proposed individuals requiring access to classified or protected information, assets or sensitive work site(s) must meet the security requirement as indicated in Annex B.
2. For additional information on security requirements, bidders should refer to the Canadian Industrial Security Directorate (CISD), Industrial Program of Public Works and Government Services Canada (<http://ssi-iss.tpsgc-pwgsc.gc.ca/index-eng.html>) website.
3. The conditions in article 1 above must be met by the Bidder (the checked box applies):
 - a. ☐ by the closing date of the bid;
 - b. ☒ before the award of a contract. Bidders are reminded to obtain the required security clearance promptly. Any delay in the award of a contract to allow the successful bidder to obtain the required clearance will be at the entire discretion of the Contracting Authority.
4. Bidders are to supply the following information, as a minimum, to demonstrate compliance with the Security Requirement.
 - a. The Bidder's valid VOS clearance number issued by CISD;
 - b. The name of all individuals who will require access to classified or protected information, assets or sensitive work sites. It is desirable to also include their date of birth, their middle name, and their security clearance number issued by CISD.

Bid Evaluation

An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the bids.

RFB Issued by:	
Identified User's (IU) Department/Agency/Crown Corporation: Contact for this RFB:	See Section 2, article 4.1 below.
RFB Closing - Submit Bid:	
Bids must be submitted on the date and at the time indicated below.	
By no later than date and time:	a. See page 1 of the solicitation document.
To physical location <i>(if applicable)</i>	Bid Receiving Unit – PWGSC 11 Laurier Street Place du Portage, Phase III Core 0B2 Gatineau, Quebec K1A 0S5
Additional Bid Submission option epost Connect service:	<u>NCR address ONLY:</u> tpsgc.dgareceptiondessoumissions-abbidReceiving.pwgsc@tpsgc-pwgsc.gc.ca
RFB Enquiries	
Unless a different period is listed in the adjacent column, Bidders may submit enquires about the RFB to the Contracting Authority two business days prior to the RFB closing date. Enquiries received after the timeline indicated may not be answered.	5 business days

SECTION 2 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

1.	Terms and Conditions of the Contract	
	The terms and conditions of Parts 6B and 6C of the Supplier's SA within the series E60PQ-140003/PQ apply to and form part of this Contract.	
2.	Security Requirement (the checked article applies)	
2.1	The applicable security requirement(s) is (are) set out in the Security Requirement Check List attached as Annex B of this contract. The Contractor must fulfill the security requirements by meeting the terms below.	
a.		Contractor may be escorted; possession of security clearance not required. Contractor personnel MAY NOT ENTER NOR PERFORM WORK ON sites where PROTECTED or CLASSIFIED information or assets are kept, without an escort provided by the department or agency for which the work is being performed.
b.	X	Possession of security clearance(s) is required. The Contractor must meet the security clearance requirements contained in the clausing in Annex B herein.
c.		There is no security requirement associated with this contract.
3.	Requirement	
3.1	The Contractor must perform the Work listed in Annex A herein.	
4.	Authorities	
4.1	Contracting Authority (IU)	
	Name:	King Quan
	Title:	Supply Officer
	Department/Agency/Crown Corporation:	PSPC
	Address:	140 O'Connor Street, Ottawa Ontario K1A 0R5
	Telephone No.:	(873) 355-3851
	E-mail address:	King.Quan@tpsgc-pwgsc.gc.ca
4.2	Project Authority [To be completed at contract award] <i>The Project Authority (PA) is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract including the provision to approve the authority to proceed for delivery and installation and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract.</i> <i>In addition, the PA is also responsible for ensuring that the Supplier's employees and subcontractors requiring access to the site adhere to the allocated time for the Supplier to access the site to deliver and install the furniture in accordance with the master schedule held by the General Contractor (a representative of Canada or a service provider(s) under contract with the Government of Canada).</i>	
	Name:	
	Title:	
	Department/Agency/Crown Corporation:	
	Address:	
	Telephone No.:	
	E-mail address:	
4.3	Contractor's Representative	
	As set out in Annex A, Table 9 below.	
5.	Method of Payment	
	The checked box applies. If the Contractor's SA indicates acceptance for payment by credit card, that method may be used in conjunction with the following.	
	<input type="checkbox"/>	Single Payment
	<input type="checkbox"/>	Multiple Payment
6.	Invoicing (optional)	

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	Further to the Invoicing terms of the WTCM document, the Contractor will deliver the original and one copy of the invoice to the following address for certification and payment:
	Name of the organization and contact: <i>[To be completed at contract award]</i>
	Address:

ANNEX A REQUIREMENT and BASIS OF PAYMENT

1. Category Selection

The requirement includes the following categories of work:

☒ Category 4 – Wood Veneer – Freestanding Products

☒ Category 6 - Support Space – Collaborative Furniture

RULE: Category 6 can be further subdivided by space or like product in order to increase or allow competition. Space is defined as a location available for a particular purpose such as a meeting room space or a collaborative space. Like products are defined as products with similar design and construction. If NSA products form part of the requirement, the IU must validate the 30% NSA prior to subdividing the category. NSA products can be added to any subdivide or in its own subdivide.

Category 6 is divided as follows: Category 6A, 6B, 6C, 6D and 6E

☒ NSA Product(s) – Category(ies): Category 6

2. Product and Pricing Tables

Site Inspection Date: To be coordinated with Project Authority after contract award. *(Refer to Annex A article 4 of the SA for Site Inspection and Documentation instructions.)*

INSTRUCTIONS TO BIDDERS: Bidders are to complete Sections B of the tables identified by the IU in this article as well as Tables 8 and 9. **Bidders must provide a complete product offering for each category, or CAT 6 sub-divide they wish to submit a bid in order to be compliant.**

****Refer to article 6A.7 for instructions on how to submit products that are not approved in product listing.****

In a resulting contract, the term “Bid” means the Supplier’s commitment, the term “Bidder” means “Contractor”.

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Product Category: 4

Table 1 – Product Table

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID		
#	GoCUID	Description of Product (Additional product details may be inserted, if required as per 6B. 4.1 of the SA)	QTY	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	T20 4FSMTROPEWVN36XXX WN	TABLE BASE MUST NOT IMPEDE WITH END USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE MUST BE COMPATABLE WITH CH8	2		\$	\$
2	T31 6FSMTROPEWVN42XXX WN	TABLE BASE MUST NOT IMPEDE WITH END USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE MUST BE COMPATIBLE WITH CH9	1		\$	\$
				Product Total	\$	\$

Table 2 - Delivery

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will supply and deliver as per below**	Firm Lot Price \$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON	2021-12-30	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation				
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
<p>*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5</p> <p>**The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized delivery date taking into consideration the delivery time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.</p>				Delivery Total:	\$

Table 3 – Installation

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will install as per below**	Firm Lot Price \$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15 to 2021-09-29	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29 to 2021-10-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON	2021-12-30- to 2022-01-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for</i>	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation			<i>furniture delivery and installation.</i>	
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24 to 2022-04-07	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized installation date taking into consideration the installation time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Installation Total:	\$

Product Category: 6A

Table 1 – Product Table

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID			
#	GoCUID	Description of Product (Additional product details may be inserted, if required as per 6B. 4.1 of the SA)	QTY	** Provide additional Information Yes/No	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	T1 6MMTMDREOL48L60WYNX	INTEGRATED TABLETOP ELECTRICAL/DATA/AUDIO/VISUAL CONNECTIONS	27	no		\$	\$
2	T2 6CKIVAREWL42L60PYXX OR 6CKIVAREGL42L60PYXX	WIRE MANAGEMENT MUST BE PROVIDED ENSURE POWER CORD IS LONG ENOUGH TO PLUG INTO ADJACENT COLUMN CORD TO GO ALONG PERIMETER POWER / DATA MODULES: 2 PER SURFACE (4 TOTAL) SUPPORT: END GABLES/ WATERFALL EDGE MUST BE COMPATIBLE WITH CH4	18	No		\$	\$
3	T3 6MMTSMRELL30L42WNNX	HIGH PRESSURE LAMINATE LOCKING CASTERS POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	29	no		\$	\$
4	T5 6MMTSMSQL36L36WNNX	MUST BE COMPATIBLE WITH CH5 TABLE BASE MUST NOT IMPEDE WITH END USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE	87	yes		\$	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

5	T6 6CLTVAREXLW7<36ONXX	MUST BE COMPATIBLE WITH S1, S2, S3, S5 AND S7	149	No			
6	T7 6CSTVAROPL24XXJNXX	HEIGHT: FOURTEEN (14) TABLES TO BE 18", REMAINDER OF TABLES TO BE 21" TABLE BASE MUST NOT IMPEDE WITH END USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE	81	no			
7	T8 6CKIVAREWL48L84TYXX OR 6CKIVAREGL48L84TYXX	POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP MUST BE COMPATIBLE WITH CH3	7	no			
8	T9 6MTRXTRECL30L72WYYY	SUPPORT: T-LEGS MUST BE COMPATIBLE WITH B1 POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	27	no			
9	T11 6CKIVAREWL48L96TYXX OR 6CKIVAREGL48L96TYXX	MUST BE COMPATIBLE WITH CH3 ELECTRICAL TO BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	9	no			
10	T13 6MMTLGREOL48120WYNX	POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	18	no			
11	T15 6MMTMDREOL36L72WYNX Moved to NSA as per q23	POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	6	no			
12	T17 6MTRFTRECL30L60WYYY	SUPPORT: T-LEGS POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP MUST HAVE LOCKABLE CASTERS TABLE BASE MUST NOT IMPEDE WITH END USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE	27	no			
13	T18 6CCTVAROPS36XXXJNXX	WIDTH: 36" / 914MM HEIGHT: 19" – 20" / 483-508 MM TABLE BASE MUST NOT IMPEDE WITH END USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE	3	no			
14	T19 6CKIVAREWL36L60TYXX OR 6CKIVAREGL36L60TYXX	POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE MUST BE COMPATIBLE WITH CH3	2	no			
15	T21 6MMTSMQPL36L36WNNX	TABLE BASE MUST NOT IMPEDE WITH END USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE	1	no			
16	T22 6MMTSMROPL48XXXWNNX	TABLE BASE MUST NOT IMPEDE WITH END USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE	5	no			
17	T23 6MMTLGREOW60156WYNNX	TABLE BASE MUST NOT IMPEDE WITH END USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	2	no			

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

18	T24 6MTRXTRELL30L48WYYY	POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	10	no			
19	T25 6MMTMDREOL42L66WYNX	POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP MUST BE COMPATABLE WITH CH3	1	no			
20	T30 6CKIVAREWL48L96PYXX OR 6CKIVAREGL48L96PYXX	MUST BE COMPATIBLE WITH CH4 ELECTRICAL TO BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	7	no			
21	T32 6MMTMDREOL48L90WYNX	POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE	9	no			
22	T33 6CSTVAROPG24XXXJNXX	TABLE BASE MUST NOT IMPEDE WITH END USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE MUST BE COMPATIBLE WITH CH7, S8 AND CH2	7	no			
**Provide additional information: Canada is requesting bidders: to provide drawings and/or pictures including descriptive literature for these products with your bid submission.							
NSA products (must not exceed 30% of the firm quantity by category) The Supplier signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex D.							
Section A - IU REQUIREMENT			Section B – SUPPLIER'S BID				
#	NON-SA Product(s)	QTY	** Provide additional Information Yes/No	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$	
11	T15 6MMTMDREOL36L72WYNX POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP The table is to be at counter height (34" to 36" high), rectangular 42" x 108" with waterfall / gable edges, in a high pressure laminate finish, complete with two power boxes with 2xAC, and 2xUSB per box.	6	no				
23	T4 WORK ROOM TABLE (T4) D SHAPE HIGH PRESSURE LAMINATE PROVIDE FULL HPL MODESTY PANEL WIDTH: 48" / 1219MM LENGTH: 60" / 1524MM HEIGHT: 30" / 762MM INCLUDE 2XAC & 2XUSB TABLE BASE ALLOWS FOR FULL PERIMETER SEATING AND MUST NOT IMPEDE WITH USER'S ABILITY TO SIT AT THE TABLE.	39	Yes		\$	\$	
24	T10 Table to be similar to 6CMUSHDSRL48L60WYXX but with no monitor. TOUCHDOWN TABLE (T10) RECTANGULAR	9	no		\$	\$	

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	HIGH PRESSURE LAMINATE WIDTH : 30" / 762MM LENGTH: 102" / 2590MM HEIGHT: 34"-37" / 864MM-940MM (COUNTER HEIGHT) SUPPORT: PANEL MUST BE COMPATIBLE WITH CH3 ELECTRICAL TO BE INTEGRATED INTO TABLE TOP					
25	T12 TOUCHDOWN TABLE (T12) RECTANGULAR HIGH PRESSURE LAMINATE WIDTH : 30" / 762MM LENGTH: 150" / 3810MM HEIGHT: 41"-43" / 1041-1092MM SUPPORT: WATERFALL EDGE OR END GABLE MUST BE COMPATIBLE WITH CH4 ELECTRICAL TO BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	9	no			
26	T16 CONFERENCE TABLE (T16) RECTANGULAR HIGH PRESSURE LAMINATE SUPPORT: POST LEGS HEIGHT: 29" / 737MM WIDTH: 60" / 1524MM LENGTH: 78" / 1981MM POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP Also accept two tables 75" long and connected together to provide the total length of 150"	2	no			
27	T28 TOUCHDOWN TABLE (T28) RECTANGULAR HIGH PRESSURE LAMINATE WIDTH : 30" / 762MM LENGTH: 150" / 3810MM HEIGHT: 34"-37" / 864-940MM SUPPORT: WATERFALL EDGE OR END GABLE MUST BE COMPATIBLE WITH CH3 ELECTRICAL TO BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	1	no			
28	T29 PROJECT ROOM TABLE (T29) RECTANGULAR HIGH PRESSURE LAMINATE WIDTH: 42" / 1067MM LENGTH: 60" / 1524MM MUST BE PROVIDED IN SEATED HEIGHT (29-30 INCHES ABOVE FINISHED FLOOR) POWER AND DATA MUST BE INTEGRATED INTO TABLE TOP	1	No			
29	T14 RECTANGULAR SHAPE HIGH PRESSURE LAMINATE SUPPORT – WATERFALL OR END GABLES HEIGHT – 863.60 – 814.40 MM (34 -36 INCHES) WIDTH – 1066.80 MM (42 INCH) LENGTH – 2743.20 MM (108 INCH) PROVIDE TWO (2) BOXES WITH 2xAC AND 2xUSB PER BOX	10	YES			

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

MUST BE COMPATIBLE WITH CH6						
				Product Total	\$	\$

Table 2 - Delivery

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time *	Supplier will supply and deliver as per below**	Firm Lot Price \$
1-29	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-29	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-29	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-12-30	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-29	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized delivery date taking into consideration the delivery time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Delivery Total:	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Table 3 – Installation

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will install as per below**	Firm Lot Price \$
1-29	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15 to 2021-09-29	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-29	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29 to 2021-10-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-29	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-12-30- to 2022-01-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-29	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24 to 2022-04-07	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5				Installation Total:	\$
**The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized installation date taking into consideration the installation time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.					

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Product Category: 6B

Table 1 – Product Table – 6B

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER’S BID			
#	GoCUID	Description of Product <i>(Additional product details may be inserted, if required as per 6B. 4.1 of the SA)</i>	QTY	** Provide additional Information Yes/No	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	B1 6SBBTHXXLUW5G19LMNN	FULLY UPHOLSTERED MUST BE COMPATIBLE WITH T9	66	no		\$	\$
2	S1 6SSOTHXXLUW6XXXQNNY	FULLY UPHOLSTERED	18	no		\$	\$
3	S2 6SSOTWXXLUW4XXXQNNN	VINYL SEAT WITH UPHOLSTERED BACK	32	no		\$	\$
4	S7 6SBBTWXXLUW3G19LMNN	MUST HAVE VINYL SEAT AND UPHOLSTERED BACK	61	yes			
5	S8 6SSOTWXXLUW4XXXQNNY	MUST HAVE OUTER BACK IN WOOD SURROUND FULLY UPHOLSTERED WIDTH: 66” / 1676MM INCLUDING ARMRESTS	3	yes			
**Provide additional information: Canada is requesting bidders to provide drawings and/or pictures including descriptive literature for these products with your bid submission.							
NSA products (must not exceed 30% of the firm quantity by category) The Supplier signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex D.							
Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER’S BID			
#	NON-SA Product(s)	QTY	** Provide additional Information Yes/No	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$	
6	B2 BENCH AT LOCKER AREAS WITH ARMRESTS UNIT MUST BE 24” (610MM) X 48” (1219MM) RECTANGULAR PAINTED METAL FINISH WITH VINYL UPHOLSTERED CUSHION. BASE: 4 POST LEGS SEAT HEIGHT TO BE 15”-18” (381MM-457MM)	14	no		\$	\$	
7	B3 BENCH AT LOCKER AREAS WITH ARMRESTS UNIT MUST BE 24” (610MM) X 34” (864MM) RECTANGULAR PAINTED METAL FINISH WITH VINYL UPHOLSTERED CUSHION. BASE: 4 POST LEGS SEAT HEIGHT TO BE 15”-18” (381MM-457MM)	8	no		\$	\$	
8	B4 BENCH AT LOCKER AREAS WITH ARMRESTS UNIT TO BE 20” (508MM) X 54” (1372MM) RECTANGULAR PAINTED METAL FINISH WITH VINYL UPHOLSTERED CUSHION. BASE: 4 POST LEGS SEAT HEIGHT TO BE 15”-18” (381MM-457MM)	1	no				

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

9	B5 BENCH AT LOCKER AREAS WITH ARMRESTS UNIT TO BE 20" (508MM) X 30" (762MM) RECTANGULAR PAINTED METAL FINISH WITH VINYL UPHOLSTERED CUSHION. BASE: 4 POST LEGS SEAT HEIGHT TO BE 15"-18" (381MM-457MM)	1	no			
				Product Total	\$	\$

Table 2 - Delivery

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will supply and deliver as per below**	Firm Lot Price \$
1-9	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-9	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-9	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-12-30	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-9	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5	Delivery Total:	\$
**The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized delivery date taking into consideration the delivery time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.		

Table 3 – Installation

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will install as per below**	Firm Lot Price \$
1-9	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15 to 2021-09-29	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-9	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29 to 2021-10-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-9	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-12-30- to 2022-01-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-9	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24 to 2022-04-07	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5				Installation Total:	\$
**The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized installation date taking into consideration the installation time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.					

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Product Category: 6C

Table 1 – Product Table – 6C

Section A - IU REQUIREMENT				** Provide additional Information Yes/No	Section B – SUPPLIER'S BID		
#	GoCUID	Description of Product (Additional product details may be inserted, if required as per 6B. 4.1 of the SA)	QTY		Supplier Part Number	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	CH1 6STCWRXXLUXXXXXXNNX	VINYL SEAT WITH UPHOLSTERED BACK LEG BASE WITH CASTERS	64	no		\$	\$
2	CH2 6STCWLXXLUXXXXXXNNX	VINYL SEAT WITH UPHOLSTERED BACK LEG BASE WITH CASTERS	67	no		\$	\$
3	CH3 6KBSCHxxSY15XXXPOYX OR 6KBSCHxxLY15XXXPOYX	COUNTER HEIGHT BACKREST	129	no		\$	\$
4	CH4 6KBSBHxxSY15XXXROYX OR 6KBSBHxxLY15XXXROYX		160	no		\$	\$
5	CH5 6MMTSMSQPL36L3 6WNNX	STANDARD HEIGHT MUST BE COMPATIBLE WITH T5	116	no			
6	CH6 6KBSCHxxSY15XXXPONX	COUNTER HEIGHT MUST BE COMPATIBLE WITH T14	44	no			
7	CH7 6SLCWAXXFUXXXXXMXXX	LOUNGE CHAIR C/W ARMRESTS MUST HAVE OUTER BACK IN WOOD SURROUND MUST HAVE AN INSIDE UPHOLSTERED BACK WITH VINYL SEAT Also accept a vinyl upholstered chair with wood arms. WIDTH: 30" / 762MM DEPTH: 20" / 508MM	7	yes			
8	CH8 6KKCSAxxLP16XXXMIYX	STANDARD HEIGHT UPHOLSTERED SEAT AND BACK CASTERS MUST BE COMPATIBLE WITH T19 AND T20	4	yes			
9	CH9 6KKCSAxxLP16XXXMIYX	STANDARD HEIGHT UPHOLSTERED SEAT AND BACK CASTERS MUST BE COMPATIBLE WITH T31	10	yes			
10	CH10 6KKCSAxxSY16XXXMONX	STANDARD HEIGHT UPHOLSTERED SEAT	19	yes			

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

		MUST BE COMPATABLE WITH T17					
**Provide additional information: Canada is requesting bidders: to provide drawings and/or pictures including descriptive literature for these products with your bid submission.							
NSA products (must not exceed 30% of the firm quantity by category) The Supplier signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex D.							
Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID			
#	NON-SA Product(s)	QTY	** Provide additional Information Yes/No	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$	
11	KITCHENETTE CHAIRS – TAG SCH1 STANDARD HEIGHT WITH ARMREST WITH A SEAT CUSHION POST LEGS WITH CASTERS STACKABLE UPHOLSTERED SEAT AND BACK MUST BE COMPATIBLE WITH T17	19	yes		\$	\$	
				Product Total	\$	\$	

Table 2 - Delivery

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time *	Supplier will supply and deliver as per below**	Firm Lot Price \$
1-11	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-11	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-11	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street	2021-12-30	Outside Normal	____ : weeks	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation			<i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	
1-11	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized delivery date taking into consideration the delivery time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Delivery Total:	\$

Table 3 – Installation

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will install as per below**	Firm Lot Price \$
1-11	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15 to 2021-09-29	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-11	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29 to 2021-10-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-11	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON	2021-12-30- to 2022-01-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation			<i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	
1-11	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24 to 2022-04-07	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized installation date taking into consideration the installation time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Installation Total:	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Product Category: 6D

Table 1 – Product Table – 6D

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID		
#	GoCUID	Description of Product (Additional product details may be inserted, if required as per 6B. 4.1 of the SA)	QTY	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$
Category 6D						
1.	O1 6SUOPRXXLUXXXXLNNN	DIAMETER: 24"/610 MM SUPPORT: LOCKING CASTERS MUST BE FROM THE SAME SERIES AS P1	60		\$	\$
2.	O2 6SUOPSXXLUXXXXLNNN	WIDTH: 24" / 610MM DEPTH: 24" / 610MM SUPPORT: LOCKING CASTERS	3		\$	\$
3.	P1 6OPLWLFLXC3H46XYWS attached power module is acceptable as per Q 36	FREE STANDING SEATED PRIVACY SCREEN HEIGHT FULLY UPHOLSTERED CLIP ON POWER MODULE- CLAMPED TO TABLET ARM TO BE INCLUDED WITH WORK POD. MODULE TO PLUG INTO ADJACENT WORKSTATION PANELS/ WALL.	57		\$	\$

Table 2 - Delivery

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will supply and deliver as per below**	Firm Lot Price \$
1-3	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-3	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-3	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street	2021-12-30	Outside Normal	____ : weeks	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation			<i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	
1-3	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized delivery date taking into consideration the delivery time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Delivery Total:	\$

Table 3 – Installation

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will install as per below**	Firm Lot Price \$
1-3	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15 to 2021-09-29	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-3	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29 to 2021-10-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-3	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street	2021-12-30- to 2022-01-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery	\$

	Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation			Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.	
1-3	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24 to 2022-04-07	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized installation date taking into consideration the installation time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Installation Total:	\$

Product Categories: 6E

Table 1 – Product Table – 6E

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER’S BID		
#	GoCUID	Description of Product <i>(Additional product details may be inserted, if required as per 6B. 4.1 of the SA)</i>	QTY	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$
Category 6E						
1.	M1 6LMMDMWSXDW8XXXXNNN		1		\$	\$
2.	M2 6LWBFWWXXXXXXXXNNN	WIDTH: 48" / 1219MM	4		\$	\$
				Product Total		\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Table 2 - Delivery

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will supply and deliver as per below**	Firm Lot Price \$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-12-30	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized delivery date taking into consideration the delivery time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Delivery Total:	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Table 3 – Installation

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will install as per below**	Firm Lot Price \$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15 to 2021-09-29	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29 to 2021-10-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-12-30- to 2022-01-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-2	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24 to 2022-04-07	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized installation date taking into consideration the installation time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Installation Total:	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Product Category: 6F

Table 1 – Product Table – 6F

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID		
#	GoCUID	Description of Product (Additional product details may be inserted, if required as per 6B. 4.1 of the SA)	QTY	** Provide additio nal Inform ation Yes/No	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$ Extended Total [Qty x Price] \$
1	S3 6SMORBXXLU25G19LYNN	ARMREST – LEFT FULLY UPHOLSTERED BACK HEIGHT : 42" – 48" (1066- 1220mm) above finished floor to support bar height ledge table 'T27' INTEGRATED AND CONNECTED WITH S5 MUST BE FROM THE SAME SERIES AS S5	10	Yes		\$
2	S4 6SMORBXXLU25G19LYNN	NO ARMRESTS FULLY UPHOLSTERED BACK HEIGHT : 42" – 48" (1066- 1220mm) above finished floor to support bar height ledge table 'T27' INTEGRATED AND CONNECTED WITH S5, S6 AND T27 MUST BE FROM THE SAME SERIES AS S3, S5 AND S6	1	Yes		\$
3	S5 6SMORBXXLU25G19LYNN	ARMREST – RIGHT FULLY UPHOLSTERED BACK HEIGHT : 42" – 48" (1066- 1220mm) above finished floor to support bar height ledge table 'T27' INTEGRATED AND CONNECTED WITH S3, S4 AND T27 MUST BE FROM THE SAME SERIES AS S3, S4, S5 AND S6	12	Yes		\$
4	S9 6SMORBXXLU25G19LYNN	NO ARMRESTS CONTINUOUS HIGH BACK BACK HEIGHT : 42" – 48" (1066- 1220mm) above finished floor to support bar height ledge table 'T26' FULLY UPHOLSTERED INTEGRATED AND CONNECTED WITH T26	8	Yes		
**Provide additional information:						
Canada is requesting bidders: to provide drawings and/or pictures including descriptive literature for these products with your bid submission.						
NSA products (must not exceed 30% of the firm quantity by category)						
The Supplier signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex D.						
Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID		
#	NON-SA Product(s)		QTY	** Provide additio nal Inform ation Yes/No	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$ Extended Total [Qty x Price] \$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

5	T27 COLLABORATIVE LEDGE TABLE (T27) RECTANGULAR HIGH PRESSURE LAMINATE WIDTH : 10 -18" / 254 - 457MM LENGTH: 108" / 2743MM HEIGHT: 41"-43" / 1041-1092MM FREESTANDING OR INTEGRATED WITH S3, S4 AND S5 FULL PANEL BACK ATTACHED TO S3, S4 AND S5 MUST BE COMPATIBLE WITH CH4	1	YES		\$	\$
6	T26 COLLABORATIVE LEDGE TABLE (T26) RECTANGULAR HIGH PRESSURE LAMINATE WIDTH : 18" / 457MM LENGTH: 90" - 96" / 2286 - 2438MM HEIGHT: 41"-43" / 1041-1092MM INTEGRATED WITH S9 for base support FULL PANEL BACK ATTACHED TO S9 COMPATIBLE WITH CH4	2	Yes		\$	\$
				Product Total	\$	\$

Table 2 - Delivery

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will supply and deliver as per below**	Firm Lot Price \$
1-6	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-6	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-6	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON	2021-12-30	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation				
1-6	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24	Outside Normal	_____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
<p>*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5</p> <p>**The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized delivery date taking into consideration the delivery time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.</p>				Delivery Total:	\$

Table 3 – Installation

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will install as per below**	Firm Lot Price \$
1-6	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15 to 2021-09-29	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-6	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29 to 2021-10-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1-6	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE	2021-12-30- to 2022-01-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation				
1-6	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24 to 2022-04-07	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized installation date taking into consideration the installation time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Installation Total:	\$

Product Category: 6G

Table 1 – Product Table – 6F

NSA products (must not exceed 30% of the firm quantity by category)						
The Supplier signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex D.						
Section A - IU REQUIREMENT			Section B – SUPPLIER'S BID			
#	NON-SA Product(s)	QTY	** Provide additional Information Yes/No	Supplier Part Number	Firm Unit Price \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	P2 INDIVIDUAL LOUNGE POD C/W FIXED WORK SURFACE and/or TABLET ARM, AND OTTOMAN (P2) FREE STANDING SEATED PRIVACY SCREEN HEIGHT FULLY UPHOLSTERED LEG BASE Integrated power module on face of the pod MODULE TO PLUG INTO ADJACENT WORKSTATION PANELS/ WALL. DIAMETER : 42"-60"/1066-1524 MM	38	Yes		\$	\$
				Product Total	\$	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Table 2 - Delivery

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will supply and deliver as per below**	Firm Lot Price \$
1	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-12-30	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24	Outside Normal	____ : weeks <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized delivery date taking into consideration the delivery time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Delivery Total:	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Table 3 – Installation

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Desired Date** (Y/M/D)	Desired Time*	Supplier will install as per below**	Firm Lot Price \$
1	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 1 – Ground floor (Partial/MER/Entry), 10 th and 11 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 1 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-15 to 2021-09-29	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 2 – Floor 7 th , 8 th and 9 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 2 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-09-29 to 2021-10-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 3 – Floor 4 th , 5 th and 6 th 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2021-12-30- to 2022-01-13	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
1	Department of Fisheries and Oceans (DFO) Phase 4 – Ground floor (Partial), 2 nd and 3 rd 222 Nepean Street Ottawa, ON Please refer to Annex E - Furniture phasing document, tab labelled PHASE 3 for specific quantities per GoCUID for delivery and installation	2022-03-24 to 2022-04-07	Normal	_____ : weeks from date of supply and delivery <i>Standard Lead time is between 6-10 weeks for furniture delivery and installation.</i>	\$
*Normal Business Hours 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5 **The Project Authority (PA) will provide the supplier the authority to proceed prior to the finalized installation date taking into consideration the installation time provided by the supplier. Canada will not be responsible if the supplier chooses to proceed without the PA authorization.				Installation Total:	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Table 7 – Standard Finishes and Canada's Facilities to Accommodate the Delivery and Certifications

1.	Standard Finishes	
1.1	<p>IU is to consult the Supplier's Website identified in Part 6A of the SA to view the available finishes.</p> <p>Within ten business days of the contract award, the Project Authority will provide the Contractor with a written notice of Canada's finish choices for each of the product(s) in Annex A.</p> <p>The Contractor will deliver the products corresponding to Canada's choice of specific finishes(s). No additional charge will be applied to Canada.</p>	
2.	<p>Canada's Facilities to Accommodate the Delivery</p> <p><i>The Supplier's employees and subcontractors requiring access to the site must adhere to the health and safety plans established for the site, in addition to any laws in effect in the jurisdiction where the work is being performed.</i></p> <p><i>During the period of the contract, a representative of Canada or a service provider(s) under contract with the Government of Canada may request the list of employees and subcontractors requiring access to the site to perform the work and their security statuses. Information must be provided in the timeframe prescribed in order to ensure that the supply, delivery and installation of the furniture aligns with the master schedule.</i></p>	
2.1	Loading Dock/Location	
A	Location	Department of Fisheries and Oceans 222 Nepean Street Ottawa, ON K2P 0B8
B	Dock	10'-0" x 10'-0"
C	Lift	Does not exist
D	Door	Double doors 6'-0" x 6'-0"
E	Freight Elevator	Elevator cab #1 4'-1" D x 6'-6" W x 8'-6" H
F	Other (specify, if any)	
3.	Continuance of Certifications	
	<p>The Bidder certifies that by submitting a bid in response to the RFB, the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, continues to comply with all of the following certifications listed in Parts 6A and 6B of the Bidder's SA for Work Spaces.</p> <p>Canada may request copies of environmental certification(s) prior to contract award within a time period specified by the Identified User.</p>	
3.1	Integrity Provisions	
3.2	Federal Contractor's Program for Employment Equity	
3.4	Product Conformance	
3.5	Price Certification (In accordance with the SA, Part 6B)	

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Table 8 - Bid Evaluation and Contract Total (Canada may complete if not completed by the Bidder)

1	Firm Product Total (Table 1)	\$
2	Firm Delivery Total (Table 2)	\$
3	Firm Installation Total (Table 3)	\$
4	Hardware Total as per article 1.5 of Annex A-1 of SA <i>(if Applicable)</i>	\$
5	Total Evaluated (Bid) Price* (1 + 2 + 3 + 4) <i>[to be removed at contract award]</i>	\$
6	Contract Price(1+2+3+4): <i>[applicable at contract award only]</i>	\$
7	Applicable Taxes: <i>[applicable at contract award only]</i>	\$
8	Total Estimated Cost (6+7): <i>[applicable at contract award only]</i>	\$

* Applicable taxes extra.

Table 9 – Bidder's Authorized Representative

1.	Bidder's Authorized Representative for the Bid and the Contract	
	Name:	Telephone:
		E-Mail:
		PBN:

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

ANNEX B
SECURITY REQUIREMENTS

SECURITY REQUIREMENT FOR CANADIAN SUPPLIER:
PWGSC FILE No. EP076-212732

1. The Contractor/Offeror must, at all times during the performance of the Contract/Standing Offer, hold a valid Designated Organization Screening (DOS), issued by the Contract Security Program (CSP), Public Works and Government Services Canada (PWGSC).
2. The Contractor/Offeror personnel requiring access to sensitive site(s) must EACH hold a valid RELIABILITY STATUS, granted or approved by the CSP, PWGSC.
3. Subcontracts which contain security requirements are NOT to be awarded without the prior written permission of the CSP, PWGSC.
4. The Contractor/Offeror must comply with the provisions of the:
 - a) Security Requirements Check List and security guide (if applicable), attached at Annex B;
 - b) *Contract Security Manual* (Latest Edition).

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME



Government of Canada
Gouvernement du Canada

Contract Number / Numéro du contrat

EP076-212732

Security Classification / Classification de sécurité
UNCLASSIFIED

SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST (SRCL)

LISTE DE VÉRIFICATION DES EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ (LVERS)

PART A - CONTRACT INFORMATION / PARTIE A - INFORMATION CONTRACTUELLE		
1. Originating Government Department or Organization / Ministère ou organisme gouvernemental d'origine		2. Branch or Directorate / Direction générale ou Direction RPS
3. a) Subcontract Number / Numéro du contrat de sous-traitance		3. b) Name and Address of Subcontractor / Nom et adresse du sous-traitant
4. Brief Description of Work / Brève description du travail This contract is for a furniture contract (supply and install) for the building located at 222 Nepean St. Ottawa, ON, K2P 0B8		
5. a) Will the supplier require access to Controlled Goods? Le fournisseur aura-t-il accès à des marchandises contrôlées?		<input checked="" type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes Non Oui
5. b) Will the supplier require access to unclassified military technical data subject to the provisions of the Technical Data Control Regulations? Le fournisseur aura-t-il accès à des données techniques militaires non classifiées qui sont assujetties aux dispositions du Règlement sur le contrôle des données techniques?		<input checked="" type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes Non Oui
6. Indicate the type of access required / Indiquer le type d'accès requis		
6. a) Will the supplier and its employees require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets? Le fournisseur ainsi que les employés auront-ils accès à des renseignements ou à des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? (Specify the level of access using the chart in Question 7. c) (Préciser le niveau d'accès en utilisant le tableau qui se trouve à la question 7. c)		<input checked="" type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes Non Oui
6. b) Will the supplier and its employees (e.g. cleaners, maintenance personnel) require access to restricted access areas? No access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets is permitted. Le fournisseur et ses employés (p. ex. nettoyeurs, personnel d'entretien) auront-ils accès à des zones d'accès restreintes? L'accès à des renseignements ou à des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS n'est pas autorisé.		<input type="checkbox"/> No <input checked="" type="checkbox"/> Yes Non Oui
6. c) Is this a commercial courier or delivery requirement with no overnight storage? S'agit-il d'un contrat de messagerie ou de livraison commerciale sans entreposage de nuit?		<input checked="" type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes Non Oui
7. a) Indicate the type of information that the supplier will be required to access / Indiquer le type d'information auquel le fournisseur devra avoir accès		
Canada <input type="checkbox"/>	NATO / OTAN <input type="checkbox"/>	Foreign / Étranger <input type="checkbox"/>
7. b) Release restrictions / Restrictions relatives à la diffusion		
No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion <input type="checkbox"/>	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN <input type="checkbox"/>	No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion <input type="checkbox"/>
Not releasable À ne pas diffuser <input type="checkbox"/>		
Restricted to: / Limité à: <input type="checkbox"/>	Restricted to: / Limité à: <input type="checkbox"/>	Restricted to: / Limité à: <input type="checkbox"/>
Specify country(ies): / Préciser le(s) pays:	Specify country(ies): / Préciser le(s) pays:	Specify country(ies): / Préciser le(s) pays:
7. c) Level of information / Niveau d'information		
PROTECTED A PROTÉGÉ A <input type="checkbox"/>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ <input type="checkbox"/>	PROTECTED A PROTÉGÉ A <input type="checkbox"/>
PROTECTED B PROTÉGÉ B <input type="checkbox"/>	NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE <input type="checkbox"/>	PROTECTED B PROTÉGÉ B <input type="checkbox"/>
PROTECTED C PROTÉGÉ C <input type="checkbox"/>	NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>	PROTECTED C PROTÉGÉ C <input type="checkbox"/>
CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>	NATO SECRET NATO SECRET <input type="checkbox"/>	CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>
SECRET SECRET <input type="checkbox"/>	COSMIC TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>	SECRET SECRET <input type="checkbox"/>
TOP SECRET TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>		TOP SECRET TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>
TOP SECRET (SIGINT) TRÈS SECRET (SIGINT) <input type="checkbox"/>		TOP SECRET (SIGINT) TRÈS SECRET (SIGINT) <input type="checkbox"/>

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME



Gouvernement
du Canada

Gouvernement
du Canada

Contract Number / Numéro du contrat

EP076-212732

Security Classification / Classification de sécurité
UNCLASSIFIED

PART A (continued) / PARTIE A (suite)

8. Will the supplier require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED COMSEC information or assets?
Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens COMSEC désignés PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? ☒ No ☐ Yes
Non Oui
If Yes, indicate the level of sensitivity.
Dans l'affirmative, indiquer le niveau de sensibilité:

9. Will the supplier require access to extremely sensitive INFOSEC information or assets?
Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens INFOSEC de nature extrêmement délicate? ☒ No ☐ Yes
Non Oui

Short Title(s) of material / Titre(s) abrégé(s) du matériel:

Document Number / Numéro du document:

PART B - PERSONNEL (SUPPLIER) / PARTIE B - PERSONNEL (FOURNISSEUR)

10. a) Personnel security screening level required / Niveau de contrôle de la sécurité du personnel requis

<input checked="" type="checkbox"/> RELIABILITY STATUS COTE DE FIABILITÉ	<input type="checkbox"/> CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	<input type="checkbox"/> SECRET SECRET	<input type="checkbox"/> TOP SECRET TRÈS SECRET
<input type="checkbox"/> TOP SECRET- SIGINT TRÈS SECRET - SIGINT	<input type="checkbox"/> NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	<input type="checkbox"/> NATO SECRET NATO SECRET	<input type="checkbox"/> COSMIC TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET
<input type="checkbox"/> SITE ACCESS ACCÈS AUX EMPLACEMENTS			

Special comments:

Commentaires spéciaux:

NOTE: If multiple levels of screening are identified, a Security Classification Guide must be provided.

REMARQUE: Si plusieurs niveaux de contrôle de sécurité sont requis, un guide de classification de la sécurité doit être fourni.

10. b) May unscreened personnel be used for portions of the work?
Du personnel sans autorisation sécuritaire peut-il se voir confier des parties du travail? ☒ No ☐ Yes
Non Oui

If Yes, will unscreened personnel be escorted?

Dans l'affirmative, le personnel en question sera-t-il escorté? ☒ No ☐ Yes
Non Oui

PART C - SAFEGUARDS (SUPPLIER) / PARTIE C - MESURES DE PROTECTION (FOURNISSEUR)

INFORMATION / ASSETS / RENSEIGNEMENTS / BIENS

11. a) Will the supplier be required to receive and store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets on its site or premises?
Le fournisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? ☒ No ☐ Yes
Non Oui

11. b) Will the supplier be required to safeguard COMSEC information or assets?
Le fournisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? ☒ No ☐ Yes
Non Oui

PRODUCTION

11. c) Will the production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment occur at the supplier's site or premises?
Les installations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉ et/ou CLASSIFIÉ? ☒ No ☐ Yes
Non Oui

INFORMATION TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI)

11. d) Will the supplier be required to use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or data?
Le fournisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses propres systèmes informatiques pour traiter, produire ou stocker électroniquement des renseignements ou des données PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? ☒ No ☐ Yes
Non Oui

11. e) Will there be an electronic link between the supplier's IT systems and the government department or agency?
Disposera-t-on d'un lien électronique entre le système informatique du fournisseur et celui du ministère ou de l'agence gouvernementale? ☒ No ☐ Yes
Non Oui

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME



Government
of Canada

Gouvernement
du Canada

Contract Number / Numéro du contrat

EP076-212732

Security Classification / Classification de sécurité
UNCLASSIFIED

PART C - (continued) / PARTIE C - (suite)

For users completing the form **manually** use the summary chart below to indicate the category(ies) and level(s) of safeguarding required at the supplier's site(s) or premises.

Les utilisateurs qui remplissent le formulaire **manuellement** doivent utiliser le tableau récapitulatif ci-dessous pour indiquer, pour chaque catégorie, les niveaux de sauvegarde requis aux installations du fournisseur.

For users completing the form **online** (via the Internet), the summary chart is automatically populated by your responses to previous questions.

Dans le cas des utilisateurs qui remplissent le formulaire **en ligne** (par Internet), les réponses aux questions précédentes sont automatiquement saisies dans le tableau récapitulatif.

SUMMARY CHART / TABLEAU RÉCAPITULATIF

Category Catégorie	PROTECTED PROTÉGÉ			CLASSIFIED CLASSIFIÉ			NATO					COMSEC				
	A	B	C	CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET TRÈS SECRET	NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE	NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	NATO SECRET	COSMIC TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET	PROTECTED PROTÉGÉ			CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET TRÈS SECRET
											A	B	C			
Information / Assets, Renseignements / Biens Production																
IT Media / Support TI																
IT Link / Lien électronique																

12. a) Is the description of the work contained within this SRCL PROTECTED and/or CLASSIFIED?

La description du travail visé par la présente LVERS est-elle de nature PROTÉGÉE et/ou CLASSIFIÉE?

☒ No ☐ Yes
Non Oui

If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification".

Dans l'affirmative, classifiez le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire.

12. b) Will the documentation attached to this SRCL be PROTECTED and/or CLASSIFIED?

La documentation associée à la présente LVERS sera-t-elle PROTÉGÉE et/ou CLASSIFIÉE?

☒ No ☐ Yes
Non Oui

If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification" and indicate with attachments (e.g. SECRET with Attachments).

Dans l'affirmative, classifiez le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire et indiquer qu'il y a des pièces jointes (p. ex. SECRET avec des pièces jointes).

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP076-212732/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212732

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
pq501.EP076-212732

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq501
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

ANNEX D
Additional Specifications, Certifications

This Annex includes the additional Specifications, Certifications associated with NSA product. forming part of the requirement.

1. Specifications

2. Certifications

.1 NSA Product Conformance

2.1 NSA Product Conformance *(Required precedent to Issuance of a contract)*

The Supplier certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications indicated in Annex A and D of the RFB, and meet the testing and performance requirements found at ANNEX A-1 and A-2 of the Supply Arrangement, as applicable.

Supplier's Signature

Date

NSA Product Conformance Certification *(applies after contract award)*

The Supplier warrants that the NSA Product Conformance Certification submitted by the Supplier with its bid is accurate and complete. The Supplier must keep proper records and documentation relating to the NSA product conformance and the testing requirements in this Annex, as applicable. The Supplier must not, without obtaining the prior written consent of the SAA, dispose of any such records or documentation until the expiration of the Contract or the expiry date of the Warranty, whichever is later. All such records and documentation must at all times during the retention period be open to audit, inspection and examination by the representatives of Canada, who may make copies and take extracts.

In addition, the Supplier must provide representatives of the SAA access to all locations where any part of the Work is being performed at any time during working hours. Representatives of the SAA may examine and test the Work as they see fit. The Supplier must provide all assistance and access to facilities, test pieces, samples and documentation that the representatives of the SAA may reasonably require for the carrying out of the inspection, which may also include the submission of test reporting documentation as listed in Annex A and D. The Supplier must forward such test pieces, samples and/or documentation that may also include letters of certification from the laboratories to such person or location as the representatives of the SAA specifies.